

MANUAL DEL PROPIETARIO

INSTRUCCIONES DEL USO

Importante: Por favor lea cuidadosamente las instrucciones antes de usar la pistola de pegamento.

- Enchufe la pistola de pegamento en cualquier enchufe de 120v. Se puede usar con cordón de extensión.
- Ponga la primera barra de pegamento dentro de la abertura al fondo de la pistola de pegamento (el primer uso, requiere dos 4"/10cm barras completas).
- Después de 3 - 5 minutos la pistola de pegamento estará caliente y lista para usar.

Al usar su pistola de pegamento:

- Aplique el pegamento al apretar el gatillo de la pistola de pegamento. La cantidad de pegamento depende de la tensión en el gatillo.
- Reponga las barras cuando sea necesario.
- Desenchufe la pistola de pegamento después de usarla o si no la va a usar dentro de 2 horas.

- Si Ud. ha comprado la 2 Temp Cordless pistola de pegamento (0401) o la Detailer pistola de pegamento (0194), por favor preste atención a lo siguiente:
- Siga las instrucciones de arriba para preparar y usar su pistola de pegamento.
 - Cuando la pistola está caliente, se puede usarla sin cordón por hasta 5 minutos, lo cual permite la máxima flexibilidad. (Nota: depende del uso, el tiempo puede variar)
 - Después de reconectar el cordón, deje que la pistola se caliente por 3 - 5 minutos para que llegue a la temperatura máxima de operación.

¡Las pistolas de pegamento de AdTech son perfectas para todos sus proyectos de artesanía, decoración del hogar y reparación! Visite a www.adhesivetech.com para más información, ideas y proyectos!



PRECAUCIÓN: La temperatura del pegamento derretido y del área de la boquilla llegan a 380°F (193°C). No toque la boquilla caliente ni el pegamento aplicado. Mantenga fuera del alcance de los niños.

AVISO: El cordón eléctrico de este producto contiene plomo, un químico reconocido en el estado de California de causar defectos de nacimiento o daño del sistema reproductivo. **Lave los manos después de tocarlo.**



LIMITED TWO-YEAR WARRANTY

This product is warranted to be free of manufacturer's defects in workmanship and material for two full years beginning from the date of original retail purchase. This warranty does not cover any damage resulting from accident or misuse. If the product becomes defective within the warranty period, we will repair it or elect to replace it free of charge. We will return your product, provided it is delivered, transportation charges pre-paid, to Adhesive Technologies, Inc. at the address below, with proof of purchase.

Repair or replacement as provided under this warranty is the exclusive remedy of the consumer. Adhesive Technologies, Inc. shall not be liable for any incidental or consequential damages for breach of any express or implied warranty on this product. Any implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose on this product is limited in duration to two years from date of purchase.

Pour plus d'information sur cette garantie, écrivez le service à la clientèle.

Para más información sobre esta garantía, por favor póngase en contacto con el departamento del servicio del cliente.

Adhesive Technologies, Inc.
3 Merrill Industrial Drive
Hampton, NH 03842-1995 USA
603-926-1616
www.adhesivetech.com

P/N 7979-06

MANUEL DE L'UTILISATEUR

CONSIGNES D'UTILISATION

Important: Lisez les instructions soigneusement avant d'employer le pistolet à colle.

- Branchez votre pistolet à colle d'un réceptacle 120v électrique. Peut être employé avec une corde de prolongation.
- Insérez un bâton de colle dans l'ouverture arrière de l'outil (deux bâtons de 4"/10cm sont nécessaires sur l'utilisation de première fois).
- Après 3 - 5 minutes le pistolet à colle est réchauffé et prêt à employer.

Utilisation de votre pistolet à colle:

- Appliquez la colle par serrer le déclenchement de pistolet à colle. La quantité de colle est déterminée par la distance le déclenchement est tiré.
- Rechargez les bâtons de colle comme nécessaires.
- Débranchez le pistolet à colle après usage ou s'il ne sera pas employé au cours d'une période de deux (2) heures.

- Si vous achetez le pistolet à colle de 2 Temp Sans Fils (0401) ou le pistolet à colle de Detailer (0194), veuillez noter le suivant:
- Suivez les directions ci-dessus pour le préparation et l'utilisation de votre pistolet à colle.
 - Dès que le pistolet à colle est réchauffer, il peut être employé sans fils jusqu'à 5 minutes en vous permettant la flexibilité de collage maximum. (Note: dépendant sur l'utilisation, le temps peut changer).
 - Dès que le fils est rattaché, accordez 3 - 5 minutes pour que le pistolet retourne à la température de fonctionnement maximum.

Les pistolets à colle d'AdTech sont parfaits pour tous vos loisirs créatifs, décor à la maison et projets de réparation! Visitez notre website à www.adhesivetech.com pour plus d'information, de conseils et de projets!



MISE EN GARDE: La température de la colle fondue et de la buse du pistolet peut atteindre 193°C (380°F). Ne pas toucher la buse du pistolet à colle ou la colle appliquée. Gardez hors de la portée des enfants.

AVERTISSEMENT: Le fils de ce produit contient le plomb, un produit chimique connu de l'état de la Californie chargé des défauts de naissance ou autre mal reproducteur. **Lavez les mains après usage.**

OWNER'S MANUAL

OPERATING INSTRUCTIONS

Important: Please read carefully before using glue gun.

- Plug your glue gun into 120v electrical outlet. May be used with an extension cord.
- Insert a glue stick through rear opening of tool (two 4"/10cm sticks are needed on first time use).
- After 3 - 5 minutes the glue gun is heated up and ready for use.

Using your glue gun:

- Apply glue by squeezing glue gun trigger. The amount of glue is determined by how far the trigger is pulled.
- Reload glue sticks as needed.
- Unplug glue gun after use or if it will not be used within a two (2) hour period.

If you purchased the 2 Temp Cordless glue gun (0401) or the Detailer glue gun (0194), please note the following:

- Follow the directions above for prepping and using your glue gun
- Once the gun has been heated up, it may be used cord-free up to 5 minutes allowing you maximum gluing flexibility. (Note: depending upon usage, time may vary)
- Once cord is reattached, allow 3 - 5 minutes for the gun to return to maximum operating temperature.

AdTech's glue guns are perfect for all your craft, home décor and repair projects! Visit our website at www.adhesivetech.com for more information, tips and projects!



CAUTION: Molten glue and gun nozzle area temperature reaches 380°F (193°C). Do not touch glue gun nozzle or applied glue. Keep away from children.

WARNING: The power cord on this product contains lead, a chemical known to the State of California to cause birth defects or other reproductive harm. **Wash hands after handling.**